

Patru

AL PARTIDULUI MUNCITORESC ROMAN PENTRU JUDEȚUL ARAD

Legăturile economice cu URSS solidează independența națională și liber- tățile noastre democratice

Discursul tov. Vasile Luca la inaugurarea Expoziției de Colaborare
Economică Româno-Sovietică —

... festivalul inaugurării Expozi-
... Colaborare Economică Ro-
... sovietică, festivitate care a
... Sâmbătă, 13 Noembrie a.
... cuvântul tov. Vasile Luca,
... C. C. al PMR, ministru
... elor care a spus printre al-
...
... Săptămânii prieteniei
... sovietice și al serbării ani-
... Marii Revoluții Socialiste
... mbrie, au fost scoase în evi-
... găturile istorice, politice,
... create în trecutul inde-
... eum și cele create în tre-
... propriat între poporul român
... Uniunii Sovietice.

lupta aspră dusă împotriva uneltiri-
lor imperialiste, împotriva provoca-
torilor de nouă războaie, împotriva
robiei economice, politice și sociale,
în care încercau să ne arunce din
nou imperialiștii în frunte cu stăpâ-
nii trusturilor din Statele Unite.
În această luptă marele popor so-
vietic și conducătorii lui privesc țara
noastră ca o țară prietenă și to-
varășe de luptă.

URSS a făcut și face tot posibilul
pentru a ne ajuta, nu numai să re-
facem economia noastră ci și să ie-
șim din mizeria provocată de răz-
boi și secetă, dar să putem rezista

boicotului organizat de autorii pla-
nurilor de război din apus și să de-
venim o țară puternică, liberă, in-
dependentă și să fim un stâlp pu-
ternic în lupta cea mare pentru pa-
ce, democrație și socialism.

*Astăzi regimul nostru de demo-
crație populară înregistrează un
însemnat număr de realizări și
victorii strălucite, pășind spre
construirea bazelor socialismului.
Aceste victorii au fost posibile
ca urmare a sprijinului politic, eco-
nomic și cultural pe care ni l-a*

(Continuare în pag. 5-a)

Solii artei sovietice la Arad

În seara zilei de azi, oamenii mun-
cii din Arad vor avea prilejul de a
cunoaște și aprecia câteva din marile
realizări culturale ale Țării Socialis-
mului, datorită festivalului dat de un
grup de mari artiști sovietici, sosită
noi în țară cu ocazia Săptămânii Pri-
eteniei Româno-Sovietice.

După extraordinarul succes reformat
la București, Cluj și Timișoara (în ul-
timul oraș trebuind să dea opt specta-
cole în loc de unul), artiștii sovietici
se vor prezenta astăzi seară în fața
populației muncitoare din orașul nos-
tru.

Grupul artistic sovietic reunește ca
listă al trupel de balet al Teatrului
Mare din Moscova — Suzana Zveaghi
na și Constantia Rihter, pe violonista
Galina Barinova, laureată a concursu-
rilor unionale de muzicieni — pe cân-
tăreșii Claudia Sapovalova, solistă a
Filarmoniceii de stat din Moscova, ală-
turi de Pavel Lisijian artist al poporu-
lui, solist la Teatrul Mare din Mosco-
va și pe pianistii Tatiana Kravcenko
— solista Filarmoniceii din Moscova și
Alexandru Dedjahn de la Radio Mos-
cova.

Programul cuprinde muzică vocală,
instrumentală și balet, în el figurând
burăgi din operele marilor compozi-
tori ruși: Ceikovski, Korsakov, Glin-
ka, Rachmaninov, alături de compozi-
torii sovietici Giler, Prokofiev și ope-
re ale marilor compozitori ca: Beetho-
ven, Liszt, Chopin. Nu lipsește nici mu-
zica populară și, publicul din unele
orașe a avut chiar surprize de a ascu-
ta și cântece populare românești exe-

(Continuare în pag. 2-a)

Banca Națională se transformă în „Banca Republicii Populare Române, Banca de Stat“ — Organizarea și atribuțiile Băncii —

În Monitorul Oficial de astăzi a apă-
rut decretul prin care Banca Naționa-
lă a României se transformă în Ban-
ca Republicii Populare Române, Ban-
ca de Stat (prescurtat Bancostat).

Patrimoniul Băncii Naționale a Ro-
mâniei trece asupra Băncii Republicii
Populare Române, Banca de Stat.

Decretul cuprinde 25 de articole și
el privește organizarea Băncii.

Atribuțiunile și operațiunile Băncii
sunt: emite bilete de bancă, asigură
circulația monetară, menține stabilită-
tea monetei și dirijează creditele, de
acord cu ministerul finanțelor și în
conformitate cu politica monetară
stabilită de consiliul de miniștri, efec-
tuează operațiuni de trezorerie ale sta-
tului, instituțiilor publice, pentru lu-

treprinderile economice și orice alte
persoane juridice. Banca controlează
întreprinderile cărora le acordă credi-
te direct sau prin reescout. Creditele
se acordă numai pe bază garanții ace-
sitorilor. Exercițiul controlului asupra
devezelor și valutei. Cumpără și vin-
de valute și devize, monete de aur și
argint, obține și acordă credite în
străinătate, ține conturi în străinătă-
te etc.

Banca va putea face parte din orga-
nizațiile internaționale în vederea
unei cooperări dintre băncile de emi-
siune.

Banca RPR, Banca de Stat este țin-
nută să aibă o acoperire în aur în
cassă sau în depozit liber în străinătă-
te egal cu cel puțin 35 la sută din

suma totală a angajamentelor la ve-
dere.

Biletele de bancă emise de Banca
R.P.R., Banca de Stat, sunt primite
ca monedă legală și liberatorie de ca-
sierile publice și de particulare.

Ea va putea decide retragerea sau
anularea cupiuri și tipuri de bilete de
bancă cu acordul prealabil al minis-
trului de finanțe. O modificare puțin
câtă în Monitorul Oficial și în cel ru-
șin trei zile de mare tiraj va face
cunoscut în acest caz termenul după ca-
re aceste bilete vor înceta de a avea
curs legal. La expirarea termenului
fixat totalul biletelor de bancă care nu
au fost prezentate la schimb, va fi scă-
zut din totalul circulației în favoarea
tezaurului, cu obligațiunea pentru a-
ceasta din urmă de a suporta costul
de rambursare a biletelor prezentate
ulterior. Din beneficiul net al Băncii
se va vărsa bugetului statului 50 la
sută, restul va fi afectat fondului de
rezervă al Băncii.

Controlul gestiunii Băncii va fi efec-
tuit de ministerul finanțelor.

Banca este condusă de un președin-
te care este ministru adjunct al mi-
nisterului finanțelor. Președintele este
ajutat de un vicepreședinte și de un
comitet compus din cinci membri.

Sunt obligate a depune la Banca R.
P. R., Banca de Stat disponibilitățile
lor de numerar și de a face toate ope-
rațiunile lor de încasări și plăți
prin conturi deschise la Banca RPR.
Banca de Stat, în condițiunile și li-
mitile ce se vor fixa prin normele ela-
berate de aceasta următoarele institu-
ții, întreprinderi, asociații și organi-
zații.

(Continuare în pag. 3-a)

Ridicați formularele pentru recensământul întreprinderilor

Având în vedere importanța deo-
scăbită pe care o are recensământul
întreprinderilor care a început în ziua
de 15 Noembrie, toate întreprinderi-
le industriale de transport, comer-
ciale, de credit și atelierelor meșteșu-
gărești de pe raza Municipiului A-
rad, care sunt supuse recensământu-
lui, conform tabelului apărut în zia-
rul Patrioal din 9 Noembrie a.e.
sunt invitate a trimite delegații lor
pentru ridicarea formularelor necesare
la birourile speciale, înființate în
acest scop.

Sediile birourilor respective, im-
partite pe circumscripții, deasemenea
au fost publicate în ziarul nostru din
10 Noembrie a.e. și în înștiințarea

dată de Primăria Municipiului A-
rad și afișată a fost pe străzi că și la
diferitele instituții.

Formularele se pot ridica până la
data de 20 Noembrie, în fiecare zi
între orele 8—13 și 16—19, de la bi-
rourile de recensământ. Se pune în
vedere în întreprinderilor că termenele
de distribuție a formularelor și cele
de predare, nu pot fi depășite sub
niciun motiv. Ca alare, e interesul
fiecărei întreprinderi să ridice aceste
formulare cât mai urgent și să nu se
lase pentru următoarea zi. Cei care nu
vor ridica și preda la timp aceste
formulare, vor fi deforți justitiei,
conform legii sabotajului.

Solii artei sovietice la Arad

(Urmare din pag. 1-a).

citate de baritonul Pavel Lisijian. Suzana Zveaghina și Constantin Rihler vor interpreta dansuri populare (ucraienae și țigănești în costume originale) și dansuri clasice.

Poporul muncitor din orașul nostru, care și-a manifestat cu ocazia sărbătorii Prieteniei Româno-Sovietice atașamentul, dragostea și admirația față de Uniunea Sovietică, participând în număr de aproape 7000 de persoane la întrecerile dintre echipele culturale sindicale, va putea vedea la o vreme se poate ajunge în artă, când aceasta merge pe drumul sănătos al realismului, când ea își păstrează legătura organică și indestructibilă cu poporul, pornind de la creațiile acestuia.

„Arta noastră este o artă realistă și populară”, — a declarat la București dansatoarea S. Zveaghina. „Baletul s-a schimbat prin teatrul sovietic. În aceste vremuri conținutul acesteia era foarte relativ. Baletul trăia numai prin aspectul său exterior, prin irenismul mișcărilor, prin originalitatea compoziției. Spectatorul nu sesiza ceea ce constituie conținutul unui balet, sau al unui dans, ori dansul are drept scop tocmai exprimarea conținutului emoțional. Pentru aceasta, desigur, se cere o înaltă artă teatrală. Dansatorii trebuie să lucreze pentru aceasta cu rezolvirea de teatru, continuând studiul mimicii început în școlile de dans. La noi, din școlile coreografice ies nu numai dansatoare, ci și dansatoare-actrițe. Numai astfel dansul își capătă rolul său adevărat” (din declarația făcută de S. Zveaghina revistei „Flacăra”).

Iată deci, cum baletul sovietic, păstrând tot ce e mai bun din arta danșului clasic, a reușit să transforme a-

cest fost divertisment al claselor avute într-o artă plină de conținut, o artă purtătoare a unei ideologii înalte, expresivă a vieții oamenilor și popoarelor sovietice, o artă realistă și populară.

„Noi tindem să exprimăm în spectacolele noastre esențialul artei sovietice: realismul socialist. Acest lucru ni-l cere publicul sovietic. Scopul nostru este lucrul ca prima noastră datorie” — a declarat Pavel Lisijian.

Legătura cu masele, crearea de opere cu participarea largă a spectatorilor, care își dau părerea, relevând greșelile și sugerând îndreptarea lor discutii asupra creației, — iată câteva alte caracteristici ale artei sovietice.

Numai așa arta poate deveni într-adevăr o artă populară, o artă creată și înțeleasă de popor.

Festivalul artistic de astăzi seară va demonstra, în mod concret, toate acestea și va fi un îndreptar sigur în munca noastră artistică, un îndemn către realizarea unei arte noi, a unei arte realiste și populare, prilejluind o nouă ocazie de manifestare a devota-

mentului oamenilor muncii pentru Tărâș Socialismului, Uniunea Sovietică și pentru artiștii sovietici, soli ai celei mai avansate arte din lume.

NICOLAE BOBOC
profesor

„Flacăra” despre comedia lui Lascăr Sebastian

Lascăr Sebastian, directorul de scenă al Teatrului Român de Stat din Arad a scris cu titlul „Cu pâine și sare” o comedie cu subiect luat din timpul Revoluției Tudor Vladimirescu.

Despre această operă dramatică „Flacăra” scrie următoarele:

„Arătând doar cum niște țărani își bat boerul, spunându-le că-l socotesc panduri traveștiți în boeri, și cum așteptă, chiar bătuți, sunt fericiți (în prostia lor) că țărani nu s'au dat cu Tudor Vladimirescu, autorul reușește totuși să adâncească psihologia persoanelor și să creeze o atmosferă reală a epocii.

„Humorul gras și vocabularul pitoresc se adaugă la seva piesei, din punct de vedere dramatic, construită de un meșteșugar.

Cetind piesa d-lui Sebastian gândit la toți acei scriitori, cătând să facă literatură, pornește în a unei opere de tablou, în care neînțeleș lipsește tot ceea ce este latura umană. D. Sebastian a luat tema de comedie, dar a tratat-o așa mod, încât servește prin ea politică, servind în același timp literatura dramatică”.

Și articolul încheie astfel: „Comedia, care din această cauză are egală valoare fiind tinută sub Cu condiția să fie bine jucată”.

Numărul femeilor sovietice ocupă funcții de conducere în industrie, transport și în construcții se ridică până la un sfert de milion.

Ele participă intens la îndeplinirea încaltele de depășire a sarcinilor fixate în planul cincinal evident în această muncă, numeroase femei: Maria Volcova, Claudia Zărnescu, Maria Sivilcaia etc.

Femeia în Uniunea Sovietică o forță mare, ea luând parte la clădirea economiei și a culturii clădirea societății comuniste. Că bărbații, ele în majoritatea lor ocupate într-o muncă productivă creind valori materiale pentru țară, pentru popor.

Femeia sovietică reprezintă o monstrează în fața lumii întregi, ea este o forță intelectuală și morală, în ea se găsește simplicitatea, o inimă mare, abnegație de muncitoare și de mame și la nevoie bărbăție pentru a luptătorului, spiritul de sacrificiu pentru țară, pentru fericirea poporului.

Asăzi femeile sovietice ocupă loc de cinste în Federația Internațională a femeilor democratice, și tot menire este unirea eforturilor femeilor democratice din toate țările, în lupta pentru apărarea și pentru un viitor mai fericit, în lupta contra imperialismului.

Toate femeile muncitoare din România noastră Republică Populă și îndreaptă privirile spre exemplul marelui al femeilor din Uniunea Sovietică, exemplul care ne arată posibilitățile ce se deschid în România noastră, construind bazele socialismului.

Femeile muncitoare din RPR depune toate eforturile lor pentru a usura drumul în spre crearea socialismului în țara noastră, prin muncă efectivă în opera de reconstrucție economică și prin îndeplinirea marelui lor misiuni de a educa generația în spiritul înaltei morale proletare.

ROȘU MELANIE

Femeia în Uniunea Sovietică

N. Popova în broșura sa, „Femeia în Uniunea Sovietică” descrie în fraze bine încheiate, poziția pe care o ocupă femeia în Statul Socialist, după instaurarea puterii proletariatului, în urma Marșii Revoluției din Octombrie.

În lupta ideii progresiste, împotriva obscurantismului reacționar, problema femeii a dat naștere la o literatură prodigioasă.

Această ideologie a inegalității femeii, a dependenței ei față de bărbat și limitarea preocupărilor ei, precum și îndepărtarea ei de la viața socială și politică a Statului, face parte integrantă din ideologia claselor reacționare. Dar protestul hotărât împotriva situației de asuprire și de dependență a femeii se ridică tocmai din sânul ideologilor masei muncitoare și o pagină luminoasă din istoria acestei lupte au scris-o scriitorii ruși.

În continuare N. Popova, ne dă exemplul mai multor scriitori, ca: Belinski, Dobrolnikov, Cernyševski etc.

Belinski spune că activitatea desfășurată în toate domeniile vieții, este o necesitate nu numai pentru bărbat, ci și pentru femeie, că a limita activitatea femeii numai la bucatărie și familie, este a o lipsă de drepturile omului. Exprimând importanța creerii posibilităților de activitate în domeniile vieții sociale, politice și culturale, Belinski arată că femeia ca și bărbatul este în primul rând om și apoi soție și mamă, etc.

Valoarea ideilor scriitorilor progresiști ruși în problema femeii are fără doar și poate o importanță mare, prin faptul că ei au arătat în lucrările lor că asuprirea femeii în Rusia țaristă, este o necesitate a regimului de a ține femeia departe de activitatea politică, împiedcând astfel ridicarea poporului și al nouilor generali. Dar o lipsă a raționalității lor a fost aceea că ei nu au arătat și care ar fi drumul pentru depășirea și ridicarea ei.

Desvâluind rădăcinile sociale și de clasă a inegalității și asupririi femeii, ca produs inevitabil a orânduirii bazată pe proprietate privată și exploatare, marxismul-leninismul a fost acela care a dat o rezolvare justă problemei feminine. El a arătat totodată și drumul ei de eliberare, legând acest drum cu lupta pentru libertate și egalitate de mișcare a clasei muncitoare.

Stalin a arătat că, nici o mișcare a clasei muncitoare nu a existat fără participarea femeilor muncitoare, din care s'au evidențiat în toate epocile numeroase martire sau eroine.

În mod evident, justele rezolvări problemei feminine pentru prima dată în Uniunea Sovietică prin aplicarea marxism-leninismului dovedeste falsitatea ideilor reacționare.

Revoluția bolșevică — seria Lenin — a ieșit atât de adânc rădăcinile inegalității femeii, cum n'a îndrăznit să o facă nici un Partid și nici o revoluție din lume.

Constituția Stalinistă este aceea care a confirmat femeilor din URSS toate drepturile cetățenești și a garantat în mod real deplină îndeplinire a acestor drepturi.

Astăzi, în fața femeii sovietice se află deschis larg toate posibilitățile participării ei la viața politică a Statului. Aceasta dovedeste numărul important de femei, care se află printre deputații sovietului suprem, femei care și-au câștigat prin munca lor din timpul războiului, prin participarea lor plină de abnegație la refacerea economică a țării, autoritatea și încrederea din partea alegătorilor sovietici.

Calificarea femeilor în producție i-a permis să ocupe o poziție importantă în activitatea inovatoare și organizatorii producției, în industrie și în agricultură.

Nr. 25 Nr. 25

A apărut în limbile rusă, română, germană, franceză și engleză

„Pentru pace trainică, pentru democrație populară!”

București. Organ al Biroului Informativ al Partidelor comuniste și muncitorești cuprinde:

A 31-a ANIVERSARE A MARȘII REVOLUȚII SOCIALISTE DIN OCTOMBRIE

— Raportul lui V. M. MOLOTOV la ședința solemnă a Sovietului din Moscova din 6 Noiembrie 1948.

F. BILLOUX: Uniunea Sovietică, bastionul păcii și al independenței popoarelor.

B. BALOGH: Formarea unei noi atitudini față de muncă.

A. NOVOTNY: Munca politică a organizației de Partid din regiunea Praga.

AT. DIMITROV. Organizația de Partid de la sat.

F. FUERNBERG: Congresul al XIV-lea al Partidului Comunist Austriac

M. PORPHYROGENIS: Poporul grec va lupta până la victorie.

P. ROSSI: Poporul italian este împotriva blocurilor militare.

B. PAGHIREV: Fapte despre politica trădătoare a socialștilor marșaliști austriaci.

J. MAREK: Note politice. De vânzare la toate chioscurile Lei 12.

Partidul a avut și de astădată dreptate

fulgi de zăpadă căzuți în Aradului în noaptea de spre Duminică dimineața, iarul de a scoate și mai amănunțit adevărul spuselor muncitor din județul în ultimele zile ale campaniilor din această

Partidul a avut dreptate astădată, când a spus că și frigul se va lăsa mai și de aceea trebuie să se ze mai repede. A început de pe acum și suntem începutul lui Noembrie.

Partidul țaran muncitor, au fost și cei care au judecat multumii acum. Grăul rămân în cursul lunii Octombrie și în cele mai multe dacă treci acum în hotărârea, ochii cuprind lanuri verdeață. E grăul, seacă și borșagui care, bine des rezista gerului și va crește în frumusețe, dând o producție bună la hectar.

Partidului Muncitoresc conform căreia însăși țărana trebuie să facă până în Noembrie, sa dovedit just.

Partidul a avut dreptate pe baza științei agricole și nu la întăm știința agricolă spune că în zilele făcute la noi între 1 Noembrie și 1 Noembrie, sunt mult rezultate decât cele după această dată, așa cum

se obișnuia să se facă pe baza unui traditionalism învechit și cu totul nefolositor. În plus, atunci când s'a fixat această perioadă de timp, s'au avut în vedere și constatările Institutului meteorologic central, care a precizat că în acest an gerul se va lăsa mai devreme.

Aciunea întreprinsă pe teren, s'a dovedit folositoare. Dacă Partidul oamenilor muncii nu făcea uz în acest an de metodele științifice aplicate în agricultură, atunci o bună parte din lanurile acum verzi se găseau neînsământate sau însăși în zilele acestea. În primul dintre cazuri, aveam azi o suprafață mult mai redusă de păioase puse în pământ, iar în al doilea caz, eram expuși pericolului ca grăul răsarit, nefiind destul de rezistent, să fie distrus de ger. Și într-un caz și în altul, recolta de grău, seacă, orz și borșag din anul viitor, ar fi fost neîndestulătoare aprovizionării întregului popor muncitor și nu puteam crea o rezervă necesară exportului, pentru a putea importa alte materii prime și mașini de care avem absolută nevoie.

De toate acestea țărâna muncitoare își dă perfect de bine seama, în aceste zile friguroase. Înțeleg acum de ce Partidul a pus un accent deosebit pe munca de lămurire desfășurată de îndrumătorii de Partid în toată perioada campaniei însăși țărânilor, muncă care a avut de scop numai interesele țărânilor

muncitoare, numai intenția de a crea acestea nu nivel de trai mai ridicat, o viață mai bună. În lege-acum că nu trebuie să dea crezare chiaburimii care luptă împotriva țărânilor muncitoare, prin fel de fel de șovaniști tradiționaliști, ca lipsa la timp a ploii, soarecii de câmp și primitiva expresie: așa au făcut și cei bătrâni. Vede acum țărâna muncitoare că nici lipsa ploii și nici soarecii de câmp, nu împiedecă cu nimic ca grăul să răsară mai frumos ca oricând. Și sunt mulțumii. Sunt recunoscători pentru îndrumările care le-au fost date, de a grăbi însăși țărânilor. Și vor fi și mai mulțumii și mai recunoscători Partidului oamenilor muncii, la vară, atunci când vor constata că grăul pe care l-au selectat și l-au tratat cu piatră vântată, este

mult mai frumos, bobul va fi mult mai plin și neghina va fi mult mai puțină sau deloc.

Dacă în timpul treierii lupta de clasă la țară a fost ascuțită și această luptă s'a accentuat cu ocazia însăși țărânilor, ea este pe punctul de a se acutiza și mai mult, pe măsură ce vom pași spre socialism. Elementele chiabure dela sate, cari se opun prin sabotaj tuturor măsurilor menite să ducă la dezvoltarea agriculturii noastre, vor slăbi tot mai mult și țărâna muncitoare — convingându-se de sabotajul chiaburimii — va duce lupta din ce în ce mai hotărâtă împotriva ei.

Pe măsură ce țărâna muncitoare va vedea binefacerile metodelor științifice în agricultură, metode cari duc la un rod mai bogat în schimbul unor eforturi mai mici, își întetește lupta pe care o duce împotriva elementelor exploatare dela țară, spre binele ei și al întregului popor muncitor.

Ridicarea cartofilor comandați la Cooperativa „Solidaritatea”

Cooperativa Muncitorească de Consum „Solidaritatea” face cunoscut întreprinderilor enumerate mai jos, că începând de azi pot să se prezinte pentru cartofi prenotați angajaților lor.

La sucursala Nr. 9 a Cooperativei din Piața Plevnei se vor prezenta firme: Brochenski Iosif, Librăria D'ecézana, Handoca și Lazar, Magazinul de Stat „Aradul”, Suciu Aurel, I.P.E.I.L., Crucea Albă, Iancovici Petre.

La Sucursala Nr. 4 din Str. Cuza

Vodă se vor prezenta firmele: Ing. Szömörkényi, sot. lui Schwartz Samu, fosta bruărie Fabian, Mauriliu Hech, firma Ardeleanu.

La fosta fabrică Zwack se pot prezenta: Sindatul salariaților agricoli, Serviciul apelor, Sovrom-Transport, Rapid Transport, firma „Vina Comert”, Practica Română, Krebs Iosif.

La sucursala Nr. 5 din Segă se va prezenta firma Szabo Ludovic, iar la Sucursala Nr. 6 din fabrica Flamura Roșie se vor prezenta angajații dela Vama Curții.

22 Noembrie se va deschide un curs de limba rusă

La Arad a ARLUS-ului se deschide mai multe cursuri în legătură cu funcționarea unui curs de rusă, acest curs se va deschide la Arad Luni 22 Noembrie și va avea la sediul ARLUS-ului în cadrul Republicii. Asemenea

cursuri se vor desfășura și pe lângă întreprinderile și instituțiile din Arad. Înscriserile pentru a putea urma aceste cursuri, au loc la sediul A.R.L.U.S.-ului și doctozii se pot prezenta zilnic între orele 9—13 și 16—19.

Expoziția este reușită și bine venită

ne scrie muncitorul Corodan Andrei despre expoziția întrecerilor socialiste în producție

În câteva zile se va încheia expoziția oamenilor muncii din Arad unde sunt expuse realizările muncitorilor din viața muncitorească a fabricii și de pe ogoare. Căci după această expoziție își va lua da seama de progresul muncii noastre, care sub îndrumarea partidului ei de avangardă și-a ridicat mult nu numai nivelul politic, ideologic și cultural și pe cel profesional. Asta se observă din marele număr de inventii și inovatori ale căror realizări și invenții, de mare folos pentru industria noastră în plină dezvoltare, sunt expuse acolo. Pe lângă cele de mai sus ochii vizitatorilor se opresc la lucrarea tov. Corodan dela „Flamura Roșie”, care a realizat un turnător sculptat în lut executat după timpul de lucru, dovedind că este un ADEVĂRAT TALENT. Tov. Tolan, este un element din rândurile clasei muncitoare iar ca rezultat al muncii sale a primit la răsplătire trimițându-l

la Academia de Arte din București pentru specializare.

Un loc de frunte ocupă lucrurile de mână ale femeilor din UFDR datorite cadourilor lor sovietice. Prin aceasta se arată dragostea, recunoștința și adevărata prietenie a femeilor române față de eroicile femei sovietice.

Urmând pilda mării noastre vechine și prietene URSS care prin mecanizarea agriculturii a ajuns la o recoltă printre primele din lume, se poate vedea un frumos rezultat și la noi. Tot la expoziție se poate vedea acest lucru, în colțul sectorului agricol, unde ferma Vladimirescu prin legumele expuse arată rezultatul muncii depuse.

În general expoziția este reușită și bine-venită. Vizitându-o își îmbogățesc cunoștințele cu cele văzute. În special muncitorii să nu scape ocazia de a o vizita.

Corodan Andrei,
coresp. „Flamura Roșie”

„Complicații” în jurul introducerii mărcii occidentale în zonele de vest ale Berlinului

BERLIN. 16. (Rador). — Conform agerției de știri ADN, experții financiari americani sunt foarte sceptici a supra eficacității propunerii, de a se proclama „marca din zona occidentală” ca singurul mijloc de plată în sectoarele occidentale ale Berlinului. Primarul Berlinului Friedensburg a fost obligat să previe printr-o scrisoare, pe comandanții zonelor occidentale, că introducerea mărcii

din apus, ca singurul instrument de plată în sectoarele occidentale ale Berlinului este legată de viitoare „complicații”, de natură financiară, socială, politică și administrativă.

Presa berlineză subliniază că în ultimele zile cursul mărcii „B” la bursa de schimb a scăzut cu 15 la sută și experții financiari prezic că cursul acestei mărcii va scădea și mai mult.

Banca Națională se transformă în „Banca Republicii Populare Române, Banca de Stat”

(Urmare din pag. 1-a).

Întreprinderile beneficiare de credite acordate de Banca R.P.R. sau de orice altă instituție ori întreprindere de credit, întreprinderile naționalizate precum și întreprinderile de stat, județ sau comună, ministerele și orice autorități sau instituții de Stat, casele autonome și regiile publice, serviciile publice organizate și întreprinderile comunale, așezămintele și fundațiile de orice fel, precum și comitetele școlare, organizațiile cu caracter obște, federale și cooperatiunile, instituțiile de credit de orice fel și asociațiile mutuale de credit și ajutor.

Art. 24 precizează că biletele de ban

ce în circulație emise de Banca Națională a României își păstrează puterea lor circulatorie și eliberatorie.

Printr-un alt decret tov. Aurel Vișoiu se numește președinte al Băncii R.P.R., Banca de Stat, care devine în această calitate ministru adjunct la ministerul finanțelor.

Stroe Mihnea, se numește în funcția de vice-președinte al Băncii R. P. R., Banca de Stat, iar Gheorghe Mazilescu, Constantin Alexandru, Victor Morfeș, Gheorghe N. Rădulescu și Bela Csákány, membri în comitetul Băncii R. P. R., Banca de Stat.

Ridicați formularele pentru recensământul întreprinderilor cât mai urgent

Ultimul termen pentru ridicarea formularelor pentru recensământul întreprinderilor este ziua de 20 Noiembrie

SPORT

Rezultatele matchurilor districtuale jucate în cursul săptămânei

Patria—Teba 3:2 (2:2). **Frontiera**—Șoimii P. 2:1 (1:0). **C. A. Rovine**—Teba 2:0 (0:0). **Șoimii P.**—Virtutea 1:1 (0:0). **Banatul**—Șoimii Lip. 3:0 (1:0). **Transilvania**—Tricolor 1:1 (1:0). **SFP**—Patria 2:0 (2:0). **AMEFA F. R.**—Unirea Ar. Grup. Unirea nu s'a prezentat. **Frontiera**—Unirea Sântana 7:1 (3:1). **CFR jun.**—Transilvania jun. 4:0 (0:0). **SSCA jun.**—Unirea jun. 2:0 (2:0). **ITA jun.**—Dinamo jun. Gruparea Dinamo nu s'a prezentat.

Programul primei etape de azi a campionatului districtual de wolley-ball

Categoria de onoare: orele 15.30—16.30. **Liceul Mixt Maghiar**—Liceul de băieți A.: orele 16.30—17.30. **Demonstrații de basket-ball:** orele 17.30—18.30 **CS Jandarmul**—**AMEFA Flamura Roșie:** orele 18.30—19.30 **TEBA A.**—**Armata A.** Toate jocurile se vor disputa în sala Liceului Mixt Maghiar.

Selecționata de scrimă a Aradului a pierdut cu ghinion la București

În turul al doilea a campionatului național de scrimă, echipa Aradului compusă din trăgătorii: ing. Altman, dr. Hodoși, Nemeth și Marcu, a susținut o grea întâlnire, cu echipa Armatei (CSCA) la București. Matchurile de floretă și sabie s'au soldat cu victoriile bucureștenilor. Totuși, în ciuda acestor înfrângeri, echipa Aradului a luptat bine, mai ales la sabie, unde a pierdut cu mult ghinion, din cauza formei inexplicabil de slabe a lui

Marcu, care nu a obținut nicio victorie. Rezultatele tehnice sunt următoarele:

FLORETA. Armata (CSCA)—Arad 14:2 (tușe 22:76). **CSCA:** Vajcea 4 vict., Pufnei 4 vict., Chealru 3 vict. și Nitu 3 vict. **Arad:** dr. Hodoși 1 vict., Nemeth 1 vict., Altman și Marcu 0 victorii.

SABIE. Armata (CSCA)—Arad 9:7 (tușe 54:59). **CSCA:** Predescu 3 vict., Văleca 3 vict., Istrate 2 vict. **Arad:** ing. Altman 4 vict., dr. Hodoși 2 vict., Nemeth 1 vict. și Marcu 0 victorii.

Match amical de football la Șebis

Vișorul (Zăbrani) — Șebisana 7:5 (4:2)

Joc frumos din ambele părți. Oaspeții conducând atacuri mai încheiate, câștigă la limită. Rezultatul real trebuie să fie nedecis.

— **COMUNICAT.** Azi Miercuri după amiază la orele 18, toți profesorii și profesoarele de educație fizică din localitate, sunt obligați să se prezinte — pentru a li se comunica dispozițiuni importante. — la sediul județenei OSP.

— **DISTRICTUL DE ȘAH** invită de a lua parte al sedința de Vineri 19 Noiembrie a. c., orele 5 după amiază în localul jud. OSP, pe următorii: Ghiba, Bellay, Martinus, Hegedus, ing. Pop. Hász, Schaeffer, Korcsog, Perleg, Zubricki, Cătană, Mihailecki, Komlodi, Halic și Kubick. Prezența este obligatorie.

— **SECȚIA TEHNICĂ OSP** invită pe innotătorul Hozspodár Zoltan să se prezinte de urgență la susnumita secție.

URANIA Repr.: 3, 5, 7, și 9

Concert cinematografic cu concursul Orchestrei Filarmonice de Stat din Leningrad sub conducerea lui E. Mravianski artist emerit
„VARIETE”

Cinema „F. R.” Grădiște

Un film cultural excepțional după romanul lui Jack London
„Colț alb”
Reprezentării: 6 și 8, Dum. 3-5-7

Czelnai Estera deschide curs pentru cofetărie în 22 Noiembrie.
Inscrierile: 18, 20 și 22 Noiembrie înainte de amiază
Meșianu 15, prăvălia Fischer.
Alt curs nu voi mai fi.

Angajăm imediat curieri preferabil cu bicicletă
„SLOVA”, str. Eminescu 8

MICA PUBLICITATE

MICA PUBLICITATE se primește zilnic până la orele 18. — Un cuvânt Lei 6 minimum 10 cuvinte — Pentru cererile de serviciu 60 la sută reducere.

Vânzări și cumpărări

FRUCTICULTURA vie parcelabilă, ITA car jer, tramvai hată, clădiri și parțial Mînis vie, bineînțeles în tă, casă, instalație. Hatschek Arthur, Agenție, Armata Poporului 17. 4547

CASA cu 4 apartamente, 1 apartament ocupabil, de vânzare. Informațiuni. Mihai Viteazul No. 9. 4578

CUMPARA, becuri de 500 și 1000 Wap. Teatrul Român de Stat. 4580

VAND motocicletă D.K.W. 200 cm3, stare de funcționare, 28.000 Hirschl, Ghiba Birta 16. 4574

Închirieri

CAUT cameră combinată, vopsită. Adresa la ziar. 1863

Pierderi

PIERDUT cartelele de alimente Schellenberg Richard, Schellenberg Maria, Haras Maria, Zimandul-Nou. Le declar nule. 4573

S'A PIERDUT un câine cor cu pete negre-maro, cu Dorca, gășitorul este rugat să preda contra recompensă la sa Gyürky, Căp. Igna 23.

PIERDUT portmoneu cu 3000 Lei, vet de comerț ambulant, pe Hack Teresia, comuna Crăciun, jud. Arad, totodată s'a pierdut teta de îmbrăcăminte și Biroul Populației pe numele notar. eliberată de comuna Căceri. Gășitorul este rugat să le dea la ziar, contra recompensă, caz contrar declarăm nule.

DIPLOMA de Bacalaureat No. 1641 eliberată de Liceul Coșbăieți din Arad, pe numele P. Stefan s'a pierdut. Se declară nulă.

Diverse

NU UITATI! reînnoiți licențele la sa III-a. Tragera 18 și 19 Noembrie. Colectura Mercur.

Găsiți și răspândiți ziarul „Patriotul”

Cumpărăm birouri în stare bună prelată 6x6 mtr. și o lampă de benzină
Telefon: 1800

Magazinul de Stat A R A D U L caută pentru cumpărare rafturi și teighele pentru magazin cu textile și joace mari pentru paza de noapte
Ofertele cu precizarea prețului, precum și a locului unde se poate vedea, la secretariatul Magazinului.

Cinema C O R S O
Azi premieră. Repr. 3, 5, 7, 9
6 vedete ale filmului francez
„Regele se amuză”
Raimu Gaby Morlay
Victor Franca Elvira Popescu
A. Lefaur Duvalles

Cinematografele VICTORIA și POPULAR
Prezintă un nou film francez. O dramă pasionantă de dragoste.
INSENINARE cu Edwige Feuillere, Jean Louis, Barrault
Reprezentările: Popular, 3, 5, 7 și 9 Victoria 3,30, 5,30, 7,30 și 9,30
Atențiune! Reprezentările încep la orele fixe.

Verificarea plății impozitului de 27 la sută și a impozitului special pe chirii

Incasarea impozitelor pe chirii pentru perioada 26 Octombrie 1948-23 Ianuarie 1949
— Verificarea evaziunilor fiscale —

Plătesniri pentru micii agricultori la plata resturilor de impozite

Ministerul de Finanțe a trimis o scrisoare Administrațiilor Financiare solicitându-le măsurile pentru încasarea impozitelor.

INCASAREA RESTANTELOR

Ministerul de plata restanțelor din contribuțiile directe și indirecte pe perioada 1947-1948, fiind expirat, Ministerul de Finanțe nu mai poate plăti niciun alt termen, cu excepția agriculturilor cu proprietăți până la 3 ha. inclusiv la șes, 3 ha. la câmp și 5 ha. la munte pentru care se va achita la 1 Noembrie și se va achita în două rate și la 1 Noembrie și la 1 Decembrie. Restanțele se vor încasa de astăzi în majorările prevăzute.

IMPOZITUL PE CLADIRI

Impozitul pe clădiri urmează să se plătească pentru a se atinge cota de încasări de 75 la sută până la 1 Noembrie nu trebuie să rămână niciun imobil neurmărit și niciun imobil neverificat pentru impozitul de 27 la sută și impozitul special pe chirii. Conștientă a acestor verificări dresa imediat procesele verbale de contravenție. Pentru luna Noembrie se va plăti impozitul special și de 27 la sută în chirie pe timpul 26 Octombrie-23 Ianuarie 1949.

IMPOZITUL COMERCIAL INDUSTRIAL ȘI PROFESIONAL

Impozitul comercial și industrial urmează să se plătească în proporție de 75 la

sută din debit. Aceeași cotă va fi urmărită pentru impozitul profesional, cu excepția micilor meseriași, pentru care cota este de 60 la sută din debit.

La impozitul agricol datorat de contribuabilii mari, urmărirea se va face și la domiciliu, punându-se popriri dela caz la caz.

SITUAȚIA ÎNTEPRINDERILOR NAȚIONALIZATE

Organele fiscale vor dresa acte de contravenții pentru impozitele și taxele datorate Statului pentru evaziuni comise până la 11 Iunie 1948.

Impozitele cuprinse în susmenționatele acte de contravenție dresate acestor întreprinderi, precum și orice impozite anterioare datei de 11 Iunie 1948 vor trebui plătite, până la 31 Decembrie a. c., în două rate lunare egale. Amenzile și majorările nu vor fi urmărite mergând în despăgubiri.

VERIFICAREA EVAZIUNILOR FISCALE

Se vor face verificări spre a se constata dacă la vânzările cu detaliu se plătește impozitul proportional de 2 la sută și dacă localurile de cârciumă și restaurante plătesc impozitul minimal și eliberează bonouri.

Pentru neregulile constatate se vor dresa imediat acte de contravenție.

Deasemenea se vor face verificări dacă impozitele fără debit (salarii,

mobiliar, profesional, cifra de afaceri, timbru) sunt plătite la timp de acei ce le datorează, ea și la impozitul de 10 la sută (stoc).

Prin sondaj se va mai constata dacă la impunerea pe exercițiul 1948-1949 s'au declarat exact cifrele de afaceri.

Comerciantul bucureștean Izvoreanu Avram a fost condamnat la 5 ani muncă silnică

În noaptea de 28 spre 29 Ianuarie a. c. comerciantul Izvoreanu Avram din București a fost arestat în județul Arad, în momentul când cu o mașină de lux, a încercat să treacă frontiera în mod clandestin. Cu ocazia percheziției, în pachetele aflate în mașină, s'a găsit o mare cantitate de bijuterii de mare va-

Eri seara a avut loc ședința de constituire a comitetului Asociației „TURISMUL POPULAR”

Eri seara a avut loc, în sala de ședințe a Primăriei, ședința de constituire a comitetului de conducere a Asociației „Turismul Popular”, filiala Arad. Au participat reprezentanții autorităților, armatei, instituțiilor școlare și de tineret, salariați agricoli etc. Într-o atmosferă sărbătorească s'a ales noul comitet de conducere. Darea de seamă asupra ședinței de constituire, o vom publica-o în ziarul nostru de mâine.

loare. Cauza lui a fost desbătută ieri în fața Instanței de sabotaj al Tribunalului Arad, având completul format din președintele dr. Precup și asesorii populari Rotar și Jurjuc, care l-a condamnat la 5 ani muncă silnică și la 200 mii lei amendă penală.

Legăturile economice cu URSS consolidează independența națională și libertățile noastre democratice

(Urmare din pag. 1-a)

dat cu atâtă generozitate Uniunea Sovietică. Poporul român a simțit în permanentă acest sprijin care a constituit un puternic imbold în lupta sa. El l-a simțit mai ales în ceiace privește refacerea economică a țării, aflată într-o situație foarte grea ca rezultat al războiului, al dominației hitleriste și al celor doi ani de secetă.

În această situație Uniunea Sovietică a întins popoului român o mână prietenească, generoasă, de zămintărită.

Acordurile comerciale încheiate cu URSS, creșterea societăților româno-sovietice, ajutorul tehnic dat industriei românești de către spe-

cialiștii sovietici, au constituit factorii hotărâtori ai refacerii și dezvoltării economiei noastre naționale.

Legăturile economice cu URSS au drept rezultat dezvoltarea industriei noastre, înflorire și prosperitate economică. Legăturile economice ale țării „marshallizate” cu statele imperialiste anglo-americane, au drept rezultat distrugerea industriei țării „marshallizate”, mizeria și șomajul.

Legăturile economice cu URSS consolidează independența națională și libertățile democratice, pe când statele imperialiste urmăresc prin legături economice să exploateze și să subjuge celelalte țări.

Marele Stat Socialist, Uniunea Sovietică, ca urmare a însăși structurii sale a dat un conținut nou colaborării economice cu țările mici.

Tov. Vasile Luca a încheiat cu următoarele cuvinte:

„Întărind și dezvoltând legăturile economice cu Uniunea Sovietică, consolidând alianța dintre muncitorii și țărani sub conducerea clasei muncitoare și a avangardei sale. Partidul Muncitoresc Român, folosind experiența construirii socialismului în Uniunea Sovietică, suntem siguri că vom învinge toate greutățile ce stau în calea drumului nostru spre socialism.”

Înființarea oficiilor postale la Ilten și Pleșcuța

BUCUREȘTI, 16 (Rador). În cadrul îmbunătățirilor serviciilor de poștă rurală, Direcțiunea Generală a PTT din Ministerul Comunicațiilor mărește acțiunile oficiilor PTT, astfel au fost înființate între altele, Oficiul Poștala la Ilten și Pleșcuța.

Impozituri supuse impozitului proportional la transportul pe C.F.R.

Conținutul dispozițiilor Ministerului de Finanțe, a fost abrogată impozitul proportional de 2 la sută care se va aplica asupra marfii care se transportă pe CFR.

Supuse acestui impozit, toate marfurile și produsele de comerțanți și industriali, și marfurile trimise în con-

ținutul CFR. Impozitul proportional de 2 la sută fără a fi însoțit de facturi, note de livrare sau document însoțitor, pe care să fie perceput prin viza organelor fiscale, impozitul proportional de 2 la sută afară de cazul când se încheie facturi, proformă, în care se precizează de cine sunt scutiți de impozitul proportional sau de o aprobare specială a Ministerului.

Impozitul de piață impozitului proportional de timbru: pâinea, zahărul, sare, zahărul, precum și produsele agricole vândute producătorilor agricoli direct în piețe.

Impozitul de piață: zarzavaturi până la 30 kg.; zarzavaturi verzi până la 50 kg.; fasole până la 30 kg.; mazăre până la 20 kg.; zarzavaturi și legume până la 300 kg.; untură până la

30 kg.; lapte până la 20 l.; ouă până la 100 bucăți, m're de albine, până la 20 kg.; lucernă, trifoi, paie, până la 500 kg.; semințele de in, rapiță, trifoi și altele până la 5 kg.

Sala Teatrului de Stat

Azi, Miercuri, 17 Noembrie 1948

ora 20,30

Soliștii Operei și Baletului din MOSCOVA

Biletele la casa Teatrului Român de Stat 30-180 plus taxele legale. Deschis 9-1, 4-8,30.

INFORMATII

Patriotul

Organ al Partidului Muncitoresc Român pentru județul Arad.

Redacția: Str. Alexandri No. 1 etaj I. colț cu Bul. Republicii. Telefon: Secretariatul de redacție 16-80, redacția 26-72.

Redacția de noapte și tipografia: 20-77.

Administrația: Bul. Republicii No. 96. Telefon: 16-92.

(Taxa postală plătită în numerar conf. aprobării Dir. PIT 63-954). Cont CEC 87.915.

LOTĂ săptămânal

Rezultatul tragerii din 15 Noiembrie 1948

Au esit din urnă următoarele numere:

11, 24, 35, 64, 82

una de Lei **750.034** a fost câștigată de următoarele 4 buletine:

G. 231395 cu comb.	35, 64, 82
H. 38415 „ „	11, 35, 82
G. 223266 „ „	82, 11, 64
H. 52880 „ „	11, 82, 35

revenindu-le fiecăruia suma de **Lei 187.521**

Câștigătorii sunt din Arad și Timisoara la Colectura Oficială și Ardeleană.

Tragerea următoare Luni 22 XI.

UNIUNEA FEMEILOR DEMOCRATE din România (UFDR) filiala Arad, vă invită la ceaiul dansant, care va avea loc în ziua de 21 Noiembrie 1948, în sala Sindicatului Alimentar (fost Dacia), cu începere de la orele 4 d.m. La dispoziția publicului va sta orchestra de femei, un program artistic și un bufet bine asortat, în regie proprie. — Comitetul aranjelor.

Notec formidabil!

La Colectura Oficială din Arad, Bul. Republicii 92 iarăși sunt 2 câștigători în săptămâna aceasta. Singurii câștigători din Arad.

Cine vrea să câștige, joacă numai la aceasta Colectură.

SINDICATUL SANITAR comunității următoarele posturi de medici vacante: — La fabrica Polychrom un post de medic universal, salarizat conform contractului colectiv. — La Casa Asigurărilor Sociale, două posturi de medici de circumscripție în comunele Hălmagiu și Vărfurile. La Școala de Ucenici Industriali-Comerciali, un post de medic igienist. Solicitanții vor arăta în cerere dacă mai ocupă alte posturi, cunoscând că vor avea întâietate cei ce nu dețin nici un post. Pentru orice informațiuni a se adresa Secretariatului Sindicatului Sanitar, unde se depun și cererile în termen de 5 zile. 1948

Până în ziua de 23 Noiembrie 1948 magazinul

„CLARA“

SZIGETI OSCAR

lichidează întregul stoc de încălțăminte pentru bărbați, dame și copii.

Destacerea are loc în localul magazinului

„MERCUR“

din str. Meșianu 4

ANUNT PENTRU COMERCIANTII. Se aduce la cunoștința tuturor comercianților, că în timpul orelor de serviciu (8-13, 15-18) secretariatul USIC-ului stă la dispoziția tuturor membrilor în ceea ce privește darea de lașuriri detaliate asupra condițiilor respective felului de completare ale declarațiilor de recensământul întreprinderilor în curs. 1942

CHESTURA POLITIEI ARAD — Secția Sindicală Nr. 569. Toți pensionarii polițienești sunt rugați să se prezinte în termen de 24 ore la această Secție sindicală pentru a se înscrie la cartofi și a plăti cotizația. Secretarul secției. 1933

Cumpăr sufragetie modernă in bună stare.

ADMINISTRATIA FINANCIARA ARAD. Perc. de Circ. II-a. Se aduce la cunoștință publică că în ziua de 18 Nov. 1948, ora 10 dimineață, la sediul Perc. de Circ. II-a se va ține licitație publică pentru lucrurile sechestrate și ridicare ale următorilor contribuabili: — Schwartz Nic., Meșianu 1, Pălineaș Coloman, Eminescu 13, Polak Gh.,

Meșianu 2-4, Paitek Ioan, B. Călan 27, Nagy Suzana, A. Iancu 21, Sipos Ioan, Dorobanților 36, Rămer și Weisberger, Averescu 1, Răwy Desideriu, T. Dobra 1, Republicii 5, Menger Iulia, Babovei 110, Miculița Iuliana, Eminescu 21-23, Guran Ana, Episcopului Sever Pascu, I. Vulcan 9, Său Samuil, Galdiș 9, Bistrizer E., Vodă 11, Krausz Silma, 29 Dec. Moșnar Lud., M. Scaevola 10, Andrei Alex., Mureșel, Noșl Francisc Barțiu 18, Iorsici Persida, Averescu 5, Hadhazi Carol, Oituz 10, Răuțean Pavel, M. Cristea I. Răuțescu Ioan, Corvin 5. Averele contribuabililor mai sus arătați se compune din: diferit mobilier, aparate de radio, resouri, ventilatoare, crovoare, costume de haine, mașini de cusut, mașini de măcinat mac, de meoze, tablouri în ulei, ceasuri perete, violi, mașini de scris, sturi, biciclete, patefoane, cantebutoae mici, dinamuri, etc. Pentru informații prezentați-vă la Perc. Circ. II-a. Perc. de Circ. II-a Arad Remus Tereanu.

AVIZ. Aducem la cunoștință patronilor și ucenicilor că, curând Școala de Ucenici (fete) încep în ziua de 17 Noiembrie a. c. în Str. Frim 8-10. Totodată atragem atenția patronilor ca până la data de mai sunt obligați să înscrie toate ele Direcțiunea.

Se vinde carne de porc fără cartelă la prețul de lei 160 kg. în hala No. Piața A. Iancu și hala No. 4 vis-a-vis de poștă în str. Frimu No. 13.

Societatea Comercială de Sla „COMCAR” Secția Măcelărie, Arad.



Completați și predați formularele pentru recensământul întreprinderilor în termenele prescrise.

Termen de 10 zile

Comercianții și cărciumarii trebuie să declare stocurile de țuică și rachiiuri naturale

Cum se vor desface băuturile spirtoase în localitățile de consumație

Administrația Comercială MAT a făcut următoarele precizări în legătură cu comercializarea țuicii și rachiiurilor naturale.

Conformitate cu decretul Nr. 100 din 11 Noiembrie 1948, prin care s-a instituit monopolul comercializării țuicii, rachiiurilor naturale și a tuturor băuturilor din spirt, se aduce la cunoștință următoarele:

Conform decretului în Monitorul Oficial din 11 Noiembrie 1948, prin care s-a instituit monopolul comercializării țuicii, rachiiurilor naturale și a tuturor băuturilor din spirt, se aduce la cunoștință următoarele:

Stocurile existente vor fi declarate la percepțiile locale pe baza întocmirii în 3 exemplare de stocuri, după expirarea termenului prevăzut pentru declararea și predate la Depozitele MAT, care le vor prelucra și se vor stabili.

Comercianții și cărciumarii pot depune de îndată, la depozitele MAT pentru vânzarea în localități orice cantitate de țuică și rachiiuri naturale la prețurile oficiale MAT, primind remiza stabilită de fiecare sticlă de produs.

Sticlele și rachiiurile naturale se pot achiziționa numai în sticle închise de 1/2 și 1/4 litri, etichetate și capșurate MAT, la prețurile oficiale în restaurante și cărciumării sunt singuri în drept să desfacă sticlele capsulate de țuică sau rachiiuri naturale pentru a le consuma în localitate.

Sticlele MAT din spirt se pot achiziționa la pahar de către restaurante și cărciumarii.

Sticlele servite în localități proprii, restauratorii și cărciumarii au dreptul în afară de remiza acordată de MAT să și desfacă peste prețul oficial benevol sticlele de țuică și rachiiuri naturale MAT vânzându-le la pahar, vor fi trimiși în judecată pentru a li se aplică sancțiunile prevăzute de lege în caz de abuz.

Sticlele MAT din spirt se pot achiziționa la pahar de către restaurante și cărciumarii.

că și rachiiuri naturale, sub sancțiunile prevăzute în decret, să vândă produsele lor particularilor sau instituțiilor.

Toate cantitățile de țuică și rachiiuri ce le posedă pot fi vândute numai la depozitele și centrele de colectare MAT înființate și vor fi plătite conform prețurilor ce se vor stabili de comisia prevăzută în decret.

Aceste prețuri, imediat după stabilirea lor, vor fi aduse la cunoștința celor interesați printr'un comunicat.

Circulația produselor dela producător la depozitele de colectare M. A. T. se va face pe baza biletelor de liberă circulație, ce vor fi eliberate de percepțiile unde s'au declarat produsele.

30 de întreprinderi ale industriei de automobile și tractoare din URSS au îndeplinit planul anual

30 de întreprinderi ale industriei de automobile și tractoare din URSS. au împlinit, înainte de termen, planul anual de producție. Printre acestea — uzinele de mașini „Budionaj” și de rulmenți pe baze din Moscova, uzinele de auto-armături și carburatoare din Leningrad „Eina Rosie” din orașul Gorki și „Auto tractorul” din Akmolinsk.

Planul anual a fost terminat și la trustul „An'opromstroi” din Minsk. Deasemenea au fost terminate construcțiile pe o suprafață de 14.000 metri pătrați, afeclată cu clădirilor pentru grădini de copii, școli de meserii și altele.

Până la sfârșitul anului vor fi terminate lucrări de construcție în valoare de peste 7 milioane ruble.

În URSS tractoarele au arat anul acesta o suprafață cu 40 milioane de hectare mai mare decât anul trecut, iar combainele au cules recolta de cereale de pe o suprafață cu 6.300.000 ha. mai mare

Stațiunile de mașini și tractoare au dat anul acesta un ajutor de neprețuit gospodărilor la strânsul recoltei și la arăturile de toamnă. Numărul mașinilor agricole aflate anul acesta în garajele stațiunilor, a fost mult mai mare decât anul trecut; numărul tractoarelor s'a dublat, iar cel al combainelor s'a împărțit.

Stațiunile de mașini și tractoare terminaseră execuția programului de lucru pentru actualul sezon agricol. Tractoarele lor au arat anul acesta cu 40 milioane hectare mai mult decât anul trecut, iar combainele au cules recolta de pe o suprafață cultivată cu cereale cu 6.300.000 hectare mai mare decât anul trecut.

La data de 1 Noiembrie toate

N UNIUNEA SOVIETICĂ

Ploile artificiale rivalizează cu succes cu ploile naturale

Din inițiativa Institutului național de cercetări științifice hidro-technice din Moscova, în Uniunea Sovietică începe a fi înrebuștată pe scară mare noua metodă de irigație, înrebuștată mai ales la culturile industriale — metoda ploii artificiale. Cu ajutorul acestei metode, apa — prin dispozitive și aparate speciale — este distribuită în mod egal și sub formă de picături.

multe ori plantele plâpânde și contribuie la formarea unei scoarțe groase care acoperă pământul.

Cu ajutorul instalațiilor producătoare de ploaie artificială, mărimea picăturilor poate fi ușor regulată dela diametrul 0,5 la 2 milimetri, ceea ce contribuie la stabilirea unui regim de umiditate favorabil mării recoltei.

Ploaia artificială are multe avantaje și nu numai față de metodele obișnuite de irigație, dar în unele cazuri chiar și față de ploile naturale. Astfel, de pildă, la culturile de leguminoase e nevoie de 100-200 metri cubi de apă pentru un hectar irigați. Un astfel de regim de umiditate e greu de realizat cu ploile naturale neregulate sau cu irigațiile obișnuite.

Așfel, la culturile de cartofi și legume cu ajutorul irigațiilor pe bază de ploi artificiale, recolta se mărește de 2-4 ori. De curând a fost construită de către inginerul Iansin colaboratorul Institutului de hidrotechnică, o mașină de irigație perfecționată. Este vorba de o mașină unică de acest gen, care mecanizează perfect toate procesele operațiilor de irigație prin ploaia artificială. Această mașină, care nu necesită pentru manipulară ei decât doi oameni, poate să irigeze 30 de hectare pe zi cu un strat de apă de 30 milimetri.

De altă parte, ploile artificiale au o serie înrăgă de avantaje față de ploile naturale. Picăturile mari ale ploii naturale frâng de

Programul de radio

Miercuri 17 Noiembrie
Radio România și Radio București I. 13.05: Orchestra Victor Predescu. 13.25: Revista Presei. 13.30: Continuarea programului Orchestrei Victor Predescu. 14: Ora exactă — Radio Jurnal. 15.13: Ora exactă — Închiderea emisiunii. Radio România — Radio București II. 18: Deschiderea emisiunii. Ora exactă. Orchestra Dinu Șerbanescu. 18.30: Curs de limba rusă. Radio România. 19: Emisiune în limba maghiară. 19.30: Emisiune pentru tineret. Radio România și Radio București I. 20: Ora exactă. Radio Jurnal. 20.20: Posta Radio. 20.30: Quintetul pentru suflători și pian, de Mozart. 22: Radio Jurnal. 22.30: Ecaterina Vaida — pian. Radio România și Radio București II. 23: Concert de muzică variată (discuri). 23.30: Radio Jurnal. 23.35: Concert de muzică variată (discuri). 23.50: Muzică populară românească (discuri). 24: Ora exactă — Închiderea emisiunii.

Un nou termen pentru marcarea brichetelor

Printr'un comunicat al CAM. se face cunoscut persoanelor care posedă jocuri de Rummy sau brichete de aprins nemațcaie de CAM, că s'a acordat un nou termen pentru marcarea lor până la 15 Decembrie 1948. Toți acei cari dețin astfel de obiecte, sunt obligați să le depună spre marcarea, cu cerere timbrată.

Jocurile Rummy se vor depune la administrațiile CAM, din capitală și la cele 5 administrații CAM. din București.

Noul tarif de călători internațional

Direcțiunea Generală CFR. aduce la cunoștință că a intrat în vigoare în traficul direct internațional de călători, un nou tarif de taxe de transport, redus cu 15 la sută.

Filiala ARLUS Arad

face cunoscut celor care s'au înscris la cursul de limba rusă, că Vineri 19 Noiembrie orele 18, sunt invitați a lua parte la sedința de deschidere a cursului, în sala de conferințe dela sediul nostru, din Bul Republicii, nr. 88. — Secretariatul.

Căutăm urgent crotitori pt. confecțiuni de copii la domiciliu
Prezentarea la Solidaritatea Cooperativa Crotitorilor, Piața Avram Iancu Nr. 10

Domn singur caut camera mobilată.
Adresa la ziar.

Pharmaciele de serviciu
În noaptea de Miercuri spre joi de serviciu următoarele farmacii: Kalman (Piața Avram Iancu), Földes (Bul. Republicii), Földes-Eminescu, Berger (Cal. Sa-

Telegrame din străinătate

Politia lui Moch a deschis din nou focul împotriva muncitorilor parisieni

— Un apel al Partidului Comunist Francez —

PARIS. 16 (Rador). — După cum anunță France Presse, poliția lui Moch a arestat Sâmbă în timpul unui meeting, pe conducătorii sindicali dela uzinele Latil din Paris.

Pentru a protesta împotriva acestui fapt, muncitorii au organizat o manifestație, cerând eliberarea frunzilor arestați. În apropierea comisariatului din cartierul Puteaux, coloana de manifestanți a fost atacată de poliție care a rețut în plin, răbind peste 20 de muncitori, din care doi în stare gravă au fost duși la spital.

UN MARE PERICOL AMERINTĂ FRANȚA

PARIS. 16 (Rador). — Ziarul „Humanité” publică apelul Partidului Comunist Francez în care se

protestează împotriva nouilor acte arbitrare de guvern cu ocazia manifestatiilor pentru aniversarea armistitiului din 1918.

După ce demască politica de provocare dusă de conducătorii partidului socialist, apelul cheamă pe toți muncitorii comunisti, socialisti, catolici, republicani, pe toți patrioții, să se unească pentru a protesta împotriva acțiunilor ilegale și a opresiunii exercitate de guvern, care pregătește terenul pentru venirea la putere a lui de Gaulle, împotriva politicii anti-franceze care amenință securitatea Franței.

„Un mare pericol — continuă apelul — amenință Franța. Datoria fiecăruia este de a apăra libertățile republicane, independența și securitatea Franței și pacea. Să ne unim

asa cum ne am unit împotriva fascismului care pregătea nimicirea libertăților democratice și supunerea Franței lui Hitler.

Francezi! Prin unitatea și acțiunea noastră noi putem și trebuie să facem în așa fel încât ultimul cuvânt să-l aibă Franța și Republica.

O delegația de ziariști sovietici a sosit la Budapesta

BUDAPESTA. MTI transmite: O delegație de ziariști sovietici a sosit la Budapesta. Delegația compune din redactorul ziarului PRAVDA, Zaslavski, redactor responsabil al revistei OGONIM, Surkov, și unul din conducătorii dicatului ziariștilor sovietici, naiev. Acești ziariști vor participa la conferința Comitetului Executiv al Federației Internaționale a Ziaristilor.

Italia va fi inclusă în „Uniunea Militară Atlantică”

WASHINGTON 16 (Rador). — Ziarul „Progresso” italo-american, care apare în limba italiană publică o scrisoare despre începutul unor tratative secrete între Departamentul de Stat american și guvernul italian, pentru includerea Italiei în Uniunea Militară Atlantică. Aceste tratative — spune ziarul — pot necesita o revizuire a tratatului de pace italian, referitor la efectul armatei italiene.

Mai departe se arată că ministrul de externe englez este împotriva includerii Italiei în „U-

niunea Militară Atlantică”, mându-se de subminarea poziției Angliei în Marea Mediterană.

O sentință a justiției burgheze din Franța Aragon condamnat pentru un pretins delict de presă

PARIS. France Presse transmite: Louis Aragon, directorul ziarului Ce Soir, a fost condamnat Sâmbă la o amendă de 12.000 franci de către tribunalul corecțional din Suresnes pentru un pretins delict de presă.

Churchill - atâțător Internațional la război

LONDRA. 16 (Rador). — În cadrul unei manifestații pentru pace, deputatul laburist Elis Smith, l-a numit pe Churchill „atâțător internațional la război”.

Cuvintele deputatului laburist au fost întâmpinate cu aplauze.

Agencia „Associated Press” anunță că Smith a declarat că, Anglia nu trebuie să ingenucheze în fața Americii pentru impruturi. El a arătat că una din cauzele grele a situației economice în care se

Olișeri generali din Armata Sovietică înaintași în grad

MOSCOVA. TASS transmite: Consiliul de miniștri din Uniunea Sovietică a conferit gradul de general de armată, începând dela 12 Noembrie, lui Serghei Stemenko, Vladimir Kurassov, Gherman Malandin și Vasili Suikov.

aflii Anglia sunt procurile excesiv de ridicate cu care s-au plătit materiile prime livrate de America.

Raportul lui Enver Hodja la primul Congres al Partidului Comunist Albanez

TIRANA, 16 (Rador). După cum anunță agenția telegrafică albaneză, secretarul general al Partidului Comunist Albanez, Enver Hodja, a făcut, în raportul comitetului central la primul congres al partidului, un istoric amănunțit al luptei pentru independență a poporului albanez. Lupta Uniunii Sovietice împotriva cotropitorilor hitleristi a dat avânt luptei împotriva ocupanților fascisti și a creat condițiile necesare pentru constituirea Partidului Comunist Albanez.

Enver Hodja a arătat că, datorită în primul rând luptei victorioase a Uniunii Sovietice, poporul albanez, sub conducerea partidului comunist, a desăvârșit eliberarea țării și a instaurat puterea populară.

În același timp încercările imperialiștilor anglo-americani de a restaura regimul burghezo-feudal, au fost zădărnice.

În lupta sa pentru consolidarea puterii populare, Partidul Comunist Albanez a primit un mare ajutor prin rezoluția Biroului Infor-

mativ al partidelor comuniste, care l-a ajutat să descopere serioase greșeli în activitatea partidului, datorate de influența directă a grupului nationalist al lui Tito și de acțiunile trokistă a lui Cotchi Dodze și Perdi Kristo.

Enver Hodja a arătat că, în problema luptei de clasă, Partidul Comunist Albanez nu a suferit influența greșelilor grave ale grupului lui Tito. „Dimpotrivă Partidul Comunist Albanez a întărit lupta de clasă, lovind fără crutare pe chibritari mari corupciani, speculanți și mătari.

În problema țărănească și a luptei de clasă, Partidul Comunist Albanez nu se va abate cu niciun pic dela principiile marxism-leninismului.

S-a dat apoi citire unei telegramme de salut adresată Congresului Comitetul Central al Partidului Comunist (b) al Uniunii Sovietice. Telegramma a fost primită cu aplauze prelungite din partea delegațiilor.

Federația Sindicală Mondială trebuie să existe și va exista

Răspunsul lui Kuznetsov la o întrebare a corespondentului ziarului Trud

MOSCOVA. — Corespondentul ziarului TRUD a pus președintelui Consiliului Central al Sindicatelor din Uniunea Sovietică, Kuznetsov, o întrebare cum consideră decizia Consiliului General al Congresului sindicatelor britanice, ținut la 27 Octombrie 1948, de a înlocui pe ordinea de zi a viitoare sesiuni a Biroului Executiv al Federației Mondiale, propunerea ca activitatea Federației să înceteze în mod temporar iar în cazul că Federația va refuza să suspende activitatea, sindicatele britanice să se retragă din F.S.M.

În răspunsul său la întrebarea corespondentului ziarului TRUD Kuznetsov, a arătat că, propune-

rea Consiliului General al Congresului sindicatelor britanice, ca Federația Sindicală Mondială să-și înceteze activitatea în mod temporar este fundamental greșită și dăunătoare, atât mișcării sindicale internaționale, cât și clasei muncitoare din Anglia. Adoptarea unei astfel de propuneri ar dauna cauzei mișcării sindicale mondiale și intereselor vitale ale poporului muncitor. De pe urma ei ar beneficia numai acei care doresc să spargă rândurile claselor muncitoare și să o slăbească.

Acum când muncitorimea trebuie să ducă o luptă aprigă pentru îmbunătățirea standardului de viață împotriva ofensivei monopolistilor ca-

pitaliști este necesar mai mult ca oricând să se întărească unitatea sindicală mondială și să se depună o și mai vie activitate în cadrul FSM. Federația Sindicală Mondială trebuie să existe și va exista — a spus tov. Kuznetsov.

Americanii pot intra în Anglia fără viză

LONDRA. 16 (Rador). — De acum înainte americanii pot călători în Marea Britanie fără viză. Englezii care vor să intre în Statele Unite vor fi însă supuși ca și până acum unor cercetări amănunțite pentru a se stabili dacă ei sunt sau nu comu-

nisti. Singura concesie făcută de guvernul american pentru cetățenii britanici este că englezii nu mai trebuie să plătească suma de zece dolari pentru obținerea vizei americane.